

**PLAN POŁĄCZENIA SPÓŁEK
„ROLCHAMP” SP. Z O.O. I AGRIKOL SP. Z O.O.**

Sporządzony w dniu 13 stycznia 2017 roku w Podarzewie przez:

1. Spółkę pod firmą: „**ROLCHAMP**” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie,
2. Spółkę pod firmą: **AGRIKOL** Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie.

I. Wprowadzenie

Spółka „**ROLCHAMP**” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie („**ROLCHAMP**” Sp. z o.o.) oraz spółka **AGRIKOL** Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie (**AGRIKOL** Sp. z o.o.), (zwane dalej łącznie „Spółkami”) – w związku z zamiarem połączenia – sporządziły, uzgodniły i zaakceptowały, na podstawie art. 498 ustawy z dnia 15 września 2000 r. – Kodeks spółek handlowych (t. j. Dz. U. z 2016 r., poz. 1578, z późn. zm.) (dalej zwanej „KSH”) niniejszy plan połączenia Spółek (zwany dalej „Planem połączenia”). Istotą planowanego połączenia jest przejęcie przez „**ROLCHAMP**” Sp. z o.o. całości majątku spółki **AGRIKOL** Sp. z o.o., która jest spółką jednoosobową, w której całość udziałów w kapitale zakładowym należy do spółki „**ROLCHAMP**” Sp. z o.o.

II. Typ, firma i siedziba każdej z łączących się spółek

Spółka przejmująca:

„**ROLCHAMP**” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie, adres: Podarzewo 1, 62-010 Pobiedziska, o kapitale zakładowym w wysokości: 50.000,00 zł (pięćdziesiąt tysięcy złotych), wpisana do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Poznań – Nowe Miasto i Wilda w Poznaniu pod numerem KRS: 0000204492, posiadająca REGON: 639530810 oraz NIP: 7772327532, zwana dalej: „**Spółką Przejmującą**”.

Spółka przejmowana:

AGRIKOL Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie, adres: Podarzewo 1, 62-010 Podarzewo, o kapitale zakładowym w wysokości: 5.000,00 zł (pięć tysięcy złotych), wpisana do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Poznań – Nowe Miasto i Wilda w Poznaniu pod numerem KRS: 0000360928, posiadająca REGON: 301485540 oraz NIP: 7773171871, zwana dalej „**Spółką Przejmowaną**”.




III. Sposób połączenia

Połączenie nastąpi w trybie art. 492 § 1 pkt 1 KSH, a więc poprzez przeniesienie całego majątku Spółki Przejmowanej na Spółkę Przejmującą. Ponieważ Spółka Przejmująca jest jedynym wspólnikiem Spółki Przejmowanej, połączenie zostanie przeprowadzone bez podwyższenia kapitału zakładowego Spółki Przejmującej, w trybie uproszczonym, na podstawie art. 515 § 1 KSH. Połączenie zostanie przeprowadzone zgodnie z art. 516 § 6 KSH, w związku z czym Plan Połączenia nie zostanie poddany badaniu przez biegłego, ani też nie zostaną sporządzone sprawozdania zarządów łączących się Spółek. Plan Połączenia zostanie ogłoszony w sposób przewidziany w art. 500 § 2¹ KSH.

IV. Prawa przyznane wspólnikom Spółki Przejmowanej oraz osobom szczególnie uprawnionym w Spółce Przejmowanej

W związku z połączeniem nie zostaną przyznane szczególne prawa wspólnikom Spółki Przejmowanej, ani innym osobom szczególnie uprawnionym.

V. Szczególne korzyści dla członków organów łączących się Spółek

W związku z połączeniem nie zostaną przyznane szczególne korzyści dla członków organów łączących się Spółek lub innych osób biorących udział w połączeniu.

VI. Zmiana umowy Spółki Przejmującej

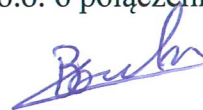
W związku z połączeniem nie jest przewidziana zmiana umowy Spółki Przejmującej.

VII. Przejście praw i obowiązków

Spółka Przejmująca wstępuje z dniem połączenia we wszystkie prawa i obowiązki Spółki Przejmowanej. Na Spółkę Przejmującą przechodzą z dniem połączenia także zezwolenia, koncesje lub ulgi, które zostały przyznane Spółce Przejmowanej, chyba że ustawa lub decyzja o udzieleniu zezwolenia, koncesji, ulgi stanowi inaczej. Spółka Przejmowana nie ma przyznanych zezwoleń, koncesji lub ulg.

VIII. Załączniki

1. Projekt uchwały Zgromadzenia Wspólników „ROLCHAMP” Sp. z o.o. o połączeniu.



Boulau

2. Projekt uchwał Zgromadzenia Wspólników AGRIKOL Sp. z o.o. o połączeniu i o zgodzie na treść umowy Spółki Przejmującej.
3. Ustalenie wartości majątku AGRIKOL Sp. z o.o. na dzień 1 grudnia 2016 roku.
4. Ustalenie wartości majątku „ROLCHAMP” Sp. z o.o. na dzień 1 grudnia 2016 roku.
5. Oświadczenie zawierające informację o stanie księgowym Spółki Przejmującej dla celów połączenia sporządzone na dzień 1 grudnia 2016 roku.
6. Oświadczenie zawierające informację o stanie księgowym Spółki Przejmowanej dla celów połączenia sporządzone na dzień 1 grudnia 2016 roku.

Plan Połączenia wraz ze wszystkimi załącznikami został sporządzony i podpisany w dniu 13 stycznia 2017 roku przez Zarząd Spółki Przejmującej oraz Zarząd Spółki Przejmowanej, w 4 (czterech) jednobrzmiących egzemplarzach (po jednym dla Spółek oraz po jednym dla Sądów Rejestrowych właściwych ze względu na siedziby Spółek).

„ROLCHAMP” Sp. z o.o.

.....
Cedric Boulan – Członek Zarządu

„ROLCHAMP” Sp. z o.o.
Podarzewo 1, 62-010 Pobiedziska
tel. (0-51) 817-70-87
NIP 777-23-27-532

.....
Danuta Boulan – Członek Zarządu

AGRIKOL Sp. z o.o.

Agrikol Sp. z o.o.

Podarzewo 1, 62-010 Pobiedziska
tel. 61/817-70-87 fax: 61/816-38-23
NIP 777-31-71-87 / Regon 301485540

.....
Cedric Boulan – Członek Zarządu

Załącznik nr 1

do Planu Połączenia Spółek „ROLCHAMP” Sp. z o.o. i AGRIKOL Sp. z o.o. – projekt uchwały Nadzwyczajnego Zgromadzenia Wspólników „ROLCHAMP” Sp. z o.o. o połączeniu Spółek „ROLCHAMP” Sp. z o.o. i AGRIKOL Sp. z o.o.

Uchwała nr

z dnia r.

Nadzwyczajnego Zgromadzenia Wspólników

„ROLCHAMP” Sp. z o.o. w sprawie połączenia ze spółką AGRIKOL Sp. z o.o.

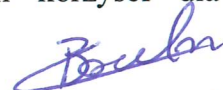
wraz z wyrażeniem zgody na Plan Połączenia tych Spółek

§1

1. Działając na podstawie art. 506 kodeksu spółek handlowych („KSH”), po uprzednim wysłuchaniu ustnych wyjaśnień Zarządu dotyczących istotnych elementów treści Planu Połączenia, Nadzwyczajne Zgromadzenie Wspólników „ROLCHAMP” Sp. z o.o. z siedzibą w Podarzewie niniejszym **postanawia o połączeniu** „ROLCHAMP” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie, wpisanej do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Poznań – Nowe Miasto i Wilda w Poznaniu pod numerem KRS: 0000204492 (dalej jako **Spółka Przejmująca**) ze spółką AGRIKOL Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie, wpisaną do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Poznań – Nowe Miasto i Wilda w Poznaniu pod numerem KRS: 0000360928 (dalej jako **Spółka Przejmowana**), poprzez przeniesienie całego majątku Spółki Przejmowanej na Spółkę Przejmującą, zgodnie z Planem Połączenia uzgodnionym przez Zarządy łączących się Spółek w dniu 13 stycznia 2017 roku.
2. Nadzwyczajne Zgromadzenie Wspólników „ROLCHAMP” Sp. z o.o. wyraża zgodę na Plan Połączenia z dnia 13 stycznia 2017 roku.
3. Nadzwyczajne Zgromadzenie Wspólników „ROLCHAMP” Sp. z o.o. zobowiązuje i upoważnia Zarząd „ROLCHAMP” Sp. z o.o. do dokonania wszelkich czynności faktycznych i prawnych koniecznych do dokonania połączenia, z wyjątkiem czynności zastrzeżonych do kompetencji innych organów spółki.

§ 2

1. Połączenie zostanie przeprowadzone w trybie art. 492 § 1 pkt 1 KSH, poprzez przeniesienie całego majątku i praw Spółki Przejmowanej na Spółkę Przejmującą. Ponieważ Spółka Przejmująca jest jedynym wspólnikiem Spółki Przejmowanej, połączenie zostanie przeprowadzone bez podwyższenia kapitału zakładowego Spółki Przejmującej, na podstawie art. 515 § 1 KSH.
2. Połączenie zostanie przeprowadzone zgodnie z art. 516 § 6 KSH.
3. W związku z połączeniem nie przewiduje się przyznania szczególnych praw wspólnikowi Spółki Przejmowanej, ani przyznania szczególnych korzyści dla



Bollan

członków organów łączących się spółek lub innych osób biorących udział w połączeniu.

4. Zgodnie z przepisami ustawy z dnia 29 września 1994 roku o rachunkowości przedmiotowe łączenie się wspomnianych wyżej spółek zostanie rozliczone i ujęte w księgach rachunkowych Spółki Przejmującej metodą łączenia udziałów, o której mowa w art. 44a ust. 2 wspomnianej ustawy.



Boulay

Załącznik nr 2

do Planu Połączenia Spółek „ROLCHAMP” Sp. z o.o. i AGRIKOL Sp. z o.o. – projekt uchwał Nadzwyczajnego Zgromadzenia Wspólników AGRIKOL Sp. z o.o. o połączeniu spółek AGRIKOL Sp. z o.o. i „ROLCHAMP” Sp. z o.o. i o zgodzie na treść umowy Spółki Przejmującej

Uchwała nr

z dnia r.

Nadzwyczajnego Zgromadzenia Wspólników

AGRIKOL Sp. z o.o. w sprawie połączenia ze spółką „ROLCHAMP” Sp. z o.o.

wraz z wyrażeniem zgody na Plan Połączenia tych Spółek

§1

1. Działając na podstawie art. 506 kodeksu spółek handlowych („KSH”), po uprzednim wysłuchaniu ustnych wyjaśnień Zarządu dotyczących istotnych elementów treści Planu Połączenia, Nadzwyczajne Zgromadzenie Wspólników AGRIKOL Sp. z o.o. z siedzibą w Podarzewie niniejszym **postanawia o połączeniu** AGRIKOL Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie, wpisanej do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Poznań – Nowe Miasto i Wilda w Poznaniu pod numerem KRS: 0000360928 (dalej jako **Spółka Przejmowana**) ze spółką: „ROLCHAMP” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie, wpisaną do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy Poznań – Nowe Miasto i Wilda w Poznaniu pod numerem KRS: 0000204492 (dalej jako **Spółka Przejmująca**), poprzez przeniesienie całego majątku Spółki Przejmowanej na Spółkę Przejmującą, zgodnie z Planem Połączenia uzgodnionym przez Zarządy łączących się Spółek w dniu 13 stycznia 2017 roku.
2. Nadzwyczajne Zgromadzenie Wspólników AGRIKOL Sp. z o.o. wyraża zgodę na Plan Połączenia z dnia 13 stycznia 2017 roku.
3. Nadzwyczajne Zgromadzenie Wspólników AGRIKOL Sp. z o.o. zobowiązuje i upoważnia zarząd AGRIKOL Sp. z o.o. do dokonania wszelkich czynności faktycznych i prawnych koniecznych do dokonania połączenia, z wyjątkiem czynności zastrzeżonych do kompetencji innych organów spółki.

§ 2

1. Połączenie zostanie przeprowadzone w trybie art. 492 § 1 pkt 1 KSH, poprzez przeniesienie całego majątku i praw Spółki Przejmowanej na Spółkę Przejmującą. Ponieważ Spółka Przejmująca jest jedynym wspólnikiem Spółki Przejmowanej, połączenie zostanie przeprowadzone bez podwyższenia kapitału zakładowego Spółki Przejmującej, na podstawie art. 515 § 1 KSH.
2. Połączenie zostanie przeprowadzone zgodnie z art. 516 § 6 KSH.



3. W związku z połączeniem nie przewiduje się przyznania szczególnych praw wspólnikowi Spółki Przejmowanej, ani przyznania szczególnych korzyści dla członków organów łączących się spółek lub innych osób biorących udział w połączeniu.
4. Zgodnie z przepisami ustawy z dnia 29 września 1994 roku o rachunkowości przedmiotowe łączenie się wspomnianych wyżej spółek zostanie rozliczone i ujęte w księgach rachunkowych Spółki Przejmującej metodą łączenia udziałów, o której mowa w art. 44a ust. 2 wspomnianej ustawy.

Uchwała nr
z dnia r.
Nadzwyczajnego Zgromadzenia Wspólników
AGRIKOL Sp. z o.o. z siedzibą w Podarzewie
w sprawie zgody na treść umowy Spółki Przejmującej

Działając na podstawie art. 506 § 4 KSH, Nadzwyczajne Zgromadzenie Wspólników AGRIKOL sp. z o.o. z siedzibą w Podarzewie wyraża zgodę na treść umowy Spółki Przejmującej – tj. spółki „ROLCHAMP” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie.



Baran

Załącznik nr 3

do Planu Połączenia Spółek „ROLCHAMP” Sp. z o.o. i AGRIKOL Sp. z o.o. – ustalenie wartości majątku AGRIKOL Sp. z o.o. z siedzibą w Podarzewie

USTALENIE WARTOŚCI MAJĄTKU SPÓŁKI POD FIRMA: AGRIKOL SP. Z O.O.

Wstęp:

Opracowanie dotyczące ustalenia wartości majątku spółki AGRIKOL Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie (dalej także jako Spółka Przejmowana) zostało sporządzone na podstawie art. 499 § 2 pkt 3 kodeksu spółek handlowych, w związku z planowanym połączeniem AGRIKOL Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z „ROLCHAMP” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie (dalej jako Spółka Przejmująca) – jako spółką przejmującą, w drodze przejęcia przez Spółkę Przejmującą majątku Spółki Przejmowanej.

Opis i sposób połączenia:

Opis i sposób połączenia przedstawiony został w Planie Połączenia, uzgodnionym przez Zarządy łączących się Spółek.

Podstawa określenia wartości majątku Spółki:

Dla ustalenia wartości majątku Spółki Przejmowanej Zarządy łączących się Spółek przyjęły wycenę opartą na wartościach bilansowych skorygowaną następnie o czynniki pozafinansowe uwzględniające przyszłe korzyści wynikające z renomy i marki Spółki Przejmowanej oraz posiadanego przez tę spółkę know-how. Na wyliczoną wartość wpływ miał w szczególności potencjał rozwoju działalności wynikający z posiadanego przez Spółkę Przejmowaną majątku trwałego oraz zdolności do generowania przyszłych zysków.

Wartość majątku Spółki:

Na podstawie wyników dokonanej wyceny Zarząd Spółki, w porozumieniu z Zarządem Spółki Przejmującej ustalił dla potrzeb planowanego połączenia wartość majątku Spółki Przejmowanej na dzień 1 grudnia 2016 roku na kwotę 5.000,00 (słownie: pięć tysięcy) złotych.

Mając powyższe na uwadze, Zarządy łączących się Spółek ustalają, że na dzień 1 grudnia 2016 roku wartość majątku Spółki Przejmowanej, określona na podstawie, przyjętej przez Zarządy Spółek, metody wyceny wynosi 5.000,00 złotych.

„ROLCHAMP” Sp. z o.o.
PODARZEWO 1
62-010 Pobiedziska
tel. (22 34) 847-70-87
Regon 14000810, NIP 777-23-27-532

Jemina Kowala

Agrikol Sp. z o.o.
Podarzewo 1, 62-010 Pobiedziska
tel. 61/817-70-87 fax: 61/815-38-23
NIP 777-31-71-871 Regon 301485540

Załącznik nr 4

do Planu Połączenia Spółek „ROLCHAMP” Sp. z o.o. i AGRIKOL Sp. z o.o. – ustalenie wartości majątku „ROLCHAMP” Sp. z o.o. z siedzibą w Podarzewie

USTALENIE WARTOŚCI MAJĄTKU SPÓŁKI POD FIRMA: „ROLCHAMP” SP. Z O.O.

Wstęp:

Opracowanie dotyczące ustalenia wartości majątku spółki „ROLCHAMP” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie zostało sporządzone w związku z planowanym połączeniem Spółki AGRIKOL Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie (dalej jako Spółka Przejmowana) z „ROLCHAMP” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Podarzewie (dalej jako Spółka Przejmująca) – jako spółką przejmującą, w drodze przejęcia przez Spółkę Przejmującą majątku Spółki Przejmowanej.

Opis i sposób połączenia:

Opis i sposób połączenia przedstawiony został w Planie Połączenia, uzgodnionym przez Zarządy łączących się Spółek.

Podstawa określenia wartości majątku Spółki:

Określając wartość majątku Spółki Przejmującej, przyjęto jego wartość księgową, która, w ocenie Zarządu, oddaje wartość Spółki Przejmującej, na potrzeby niniejszego procesu połączenia.

Wartość majątku Spółki:

Wartość bilansowa spółki „ROLCHAMP” Sp. z o.o. ustalona **na dzień 1 grudnia 2016 roku wynosi 13.030.557,72 złotych.**

„ROLCHAMP” Sp. z o.o.
PODARZEWO 1
62-010 Pobiedziska
tel. (0-31) 817-70-87
REGON 14260810, NIP 777-23-27-532

Janetta Buda

Agrikol Sp. z o.o.
Podarzewo 1, 62-010 Pobiedziska
tel. 61/817-70-87 fax: 61/815-38-23
NIP 777-31-71-871 Regon 301485540

Załącznik nr 5

do Planu Połączenia Spółek „ROLCHAMP” Sp. z o.o. i AGRIKOL Sp. z o.o. – oświadczenie o stanie księgowym spółki „ROLCHAMP” Sp. z o.o. dla celów połączenia

OŚWIADCZENIE O STANIE KSIĘGOWYM SPÓŁKI POD FIRMĄ: „ROLCHAMP” SP. Z O.O.

Zgodnie z art. 499 § 2 pkt 4 ustawy z dnia 15 września 2000 r. – Kodeks spółek handlowych (t. j. Dz. U. z 2016 r., poz. 1578 z późn. zm.), (dalej zwanej: „KSH”), Zarząd Spółki pod firmą: „ROLCHAMP” Sp. z o.o. (dalej zwanej: „Spółką -”) oświadcza, że niniejsza informacja o stanie księgowym Spółki Przejmującej na dzień 1 grudnia 2016 roku została sporządzona dla celów połączenia ze spółką pod firmą: AGRIKOL Sp. z o.o., przy wykorzystaniu tych samych metod i w takim samym układzie jak ostatni bilans roczny, sporządzony na dzień 31 grudnia 2015 roku. Bilans na dzień 1 grudnia 2016 roku stanowi załącznik do niniejszego oświadczenia.

Zarząd „ROLCHAMP” Sp. z o.o. zgodnie z najlepszą wiedzą i przekonaniem stwierdza, że:

- bilans Spółki sporządzony na dzień 1 grudnia 2016 roku - przedstawiony poniżej - sporządzony został rzetelnie i zgodnie z zasadami określonymi ustawą o rachunkowości,
- bilans Spółki sporządzony na dzień 1 grudnia 2016 roku w prawidłowy i rzetelny sposób wykazuje lub ujmuje wszystkie należności i zobowiązania Spółki,
- nie istnieją transakcje, które zostały nieprawidłowo ujęte w księgach rachunkowych stanowiących podstawę sporządzenia bilansu,
- Spółka posiada tytuły prawne do ujawnionych składników majątku,
- Spółka wywiązała się ze wszystkich postanowień zawartych umów, których niespełnienie mogłoby wpłynąć na sprawozdanie finansowe,
- Spółka, korzystając z najlepszych w jej mniemaniu szacunków, opartych o rozsądne i uzasadnione założenia i prognozy, dokonała przeglądu środków trwałych i wartości niematerialnych i prawnych, pod kątem ich użytkowania i umorzenia, na wypadek zaistnienia zdarzeń lub zmiany okoliczności powodujących, że nie udałoby się odzyskać wartości księgowej tych aktywów; nie stwierdzono, że są konieczne korekty z tego tytułu w bilansie,
- Zarząd ujął i wykazał wszystkie zobowiązania bieżące, a w księgach rachunkowych wykazano wszystkie zobowiązania warunkowe i wszystkie gwarancje udzielone osobom trzecim,

AGRIKOL Sp. z o.o.
PODARZEWO 1
00-010 Pobiedziska
tel. (0-31) 817-70-87
REGON 142000810, NIP 777-23-27-532

Janusz Kowalski

- roszczenia sporne wobec Spółki zostały wykazane prawidłowo i kompletnie we właściwej pozycji sprawozdania; powstanie innych roszczeń w związku ze sprawami spornymi nie jest spodziewane,
- nie istnieją umowy kredytowe, poza wykazanymi w sprawozdaniach,
- do dnia dzisiejszego nie wystąpiły inne zdarzenia, które wymagałyby wykazania w bilansie.

Zarząd
„ROLCHAMP” Sp. z o.o.

„ROLCHAMP” Sp. z o.o.
PODARZEWO 1
03-010 Pobiedziska
tel. (0-61) 817-70-87
REGON 142530810, NIP 777-23-27-532



Dariusz Bouček

Załącznik:

- bilans sporządzony na dzień 1 grudnia 2016 roku.

BILANS SPORZĄDZONY NA DZIEŃ 01.12.2016 R.

Lp. / No.	Bilans - Aktywa / Bilan - Actif	01.12.2016r.	31.12.2015r.
A.	Aktywa trwałe / Actif immobilisé	2 920 523,06	12 045 275,70
I.	Wartości niematerialne i prawne / Immobilisations incorporelles	0,00	0,00
1.	Koszty zakończonych prac rozwojowych / Frais de travaux de développement achevés		
2.	Wartość firmy / Fonds commercial		
3.	Inne wartości niematerialne i prawne / Autres immobilisations incorporelles		
4.	Zaliczki na wartości niematerialne i prawne / Avances sur les immobilisations incorporelles		
II.	Rzeczowe aktywa trwałe / Immobilisations corporelles	2 917 324,86	2 335 809,54
1.	Środki trwałe / Immobilisations corporelles	2 455 800,57	1 895 990,17
a)	grunty (w tym prawo użytkowania wieczystego gruntu) / terrains (y compris droit au bail emphytéotique)	815 626,80	815 626,80
b)	budynki, lokale i obiekty inżynierii lądowej i wodnej / bâtiments, locaux et constructions de génie civil et maritime	348 946,96	362 073,92
c)	urządzenia techniczne i maszyny / installations techniques et outillages industriels	672 467,24	310 347,56
d)	środki transportu / moyens de transport	618 759,57	407 941,89
e)	inne środki trwałe / autres immobilisations corporelles		
2.	Środki trwałe w budowie / Immobilisations corporelles en cours	447 524,29	439 819,37
3.	Zaliczki na środki trwałe w budowie / Avances sur les immobilisations corporelles en cours	14 000,00	
III.	Należności długoterminowe / Créances à long terme	0,00	0,00
1.	Od jednostek powiązanych / Entités liées		
2.	Od pozostałych jednostek / Autres entités		
IV.	Inwestycje długoterminowe / Investissements à long terme	0,00	9 695 674,96
1.	Nieruchomości / Biens immobiliers		
2.	Wartości niematerialne i prawne / Immobilisations incorporelles		
3.	Długoterminowe aktywa finansowe / Actif financier à long terme	0,00	9 695 674,96
a)	w jednostkach powiązanych / entités liées	0,00	9 695 674,96
-	udziały lub akcje / parts ou actions		6 600,00
-	inne papiery wartościowe / autres titres immobilisés		
-	udzielone pożyczki / prêts		9 689 074,96
-	inne długoterminowe aktywa finansowe / autre actif financier à long terme		
b)	w pozostałych jednostkach / autres entités	0,00	0,00
-	udziały lub akcje / parts ou actions		
-	inne papiery wartościowe / autres titres immobilisés		
-	udzielone pożyczki / prêts		
-	inne długoterminowe aktywa finansowe / autre actif financier à long terme		
4.	Inne inwestycje długoterminowe / Autres investissements à long terme		
V.	Długoterminowe rozliczenia międzyokresowe / Comptes de régularisation à long terme	3 198,20	13 791,20
1.	Aktywa z tytułu odroczonego podatku dochodowego / Actif résultant de l'impôt différé sur les bénéfices		
2.	Inne rozliczenia międzyokresowe / Autres comptes de régularisation	3 198,20	13 791,20

Boulon
Buley

B.	Aktywa obrotowe / Actif circulant	12 192 299,03	2 277 416,30
I.	Zapasy / Stocks	706 432,38	632 361,19
1.	Materiały / Matières premières	44 955,00	19 910,00
2.	Półprodukty i produkty w toku / Produits intermédiaires et en-cours de production	133 996,69	178 183,19
3.	Produkty gotowe / Produits finis	524 046,29	434 268,00
4.	Towary / Marchandises	3 434,40	
5.	Zaliczki na dostawy / Avances et acomptes versées sur commandes		
II.	Należności krótkoterminowe / Créances à court terme	1 131 024,25	430 444,22
1.	Należności od jednostek powiązanych / Créances - entités liées	1 230,00	3 690,00
a)	z tytułu dostaw i usług / fournitures et services	1 230,00	3 690,00
-	do 12 miesięcy / dont à moins d'un an	1 230,00	3 690,00
-	powyżej 12 miesięcy / dont à plus d'un an		
b)	inne / autres		
2.	Należności od pozostałych jednostek / Créances - autres entités	1 129 794,25	426 754,22
a)	z tytułu dostaw i usług / fournitures et services	902 366,48	327 142,14
-	do 12 miesięcy / dont à moins d'un an	902 366,48	327 142,14
-	powyżej 12 miesięcy / dont à plus d'un an		
b)	z tytułu podatków, dotacji cel, ubezpieczeń społecznych i zdrowotnych oraz innych świadczeń / impôts, subventions, droits de douane, sécurité sociale et autres organismes	154 012,76	39 392,07
c)	inne / autres	73 415,01	60 220,01
d)	dochodzone na drodze sądowej / litiges		
III.	Inwestycje krótkoterminowe / Investissements à court terme	9 709 645,80	469 865,43
1.	Krótkoterminowe aktywa finansowe / Actif financier à court terme	9 709 645,80	469 865,43
a)	w jednostkach powiązanych / entités liées	9 695 674,96	0,00
-	udziały lub akcje / parts ou actions	6 600,00	
-	inne papiery wartościowe / autres titres immobilisés		
-	udzielone pożyczki / prêts	9 689 074,96	
-	inne krótkoterminowe aktywa finansowe / autre actif financier à court terme		
b)	w pozostałych jednostkach / autres entités	0,00	0,00
-	udziały lub akcje / parts ou actions		
-	inne papiery wartościowe / autres titres immobilisés		
-	udzielone pożyczki / prêts		
-	inne krótkoterminowe aktywa finansowe / autre actif financier à court terme		
c)	środki pieniężne i inne aktywa pieniężne / disponibilités et autre actif financier	13 970,84	469 865,43
-	środki pieniężne w kasie i na rachunkach / caisse et banque	13 970,84	469 865,43
-	inne środki pieniężne / autres disponibilités		
-	inne aktywa pieniężne / autres actif financier		
2.	Inne inwestycje krótkoterminowe / Autres investissements à court terme		
IV.	Krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe / Comptes de régularisation à court terme	645 196,60	744 745,46
	Aktywa razem / Total actif	15 112 822,09	14 322 692,00

Sporządziła:

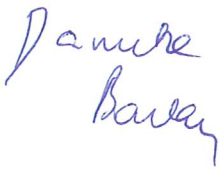
Podarzewo, 09-01-2017

Kierownik jednostki:

Danuta Boulan

"ROLCHAMP" Sp. z o.o.
PODARZEWO 1
62-010 Pobiedziska
tel. (0-61) 817-70-87
Regon 142530810, NIP 777-23-27-532

Cedric Boulan

BILANS SPORZĄDZONY NA DZIEŃ 01.12.2016 r.

Lp. / No.	Bilans - Pasywa / Bilan - Passif	01.12.2016r.	31.12.2015r.
A.	Kapitał (fundusz) własny / Capitaux propres	13 030 557,72	12 552 238,18
I.	Kapitał (fundusz) podstawowy / Capital	50 000,00	50 000,00
II.	Należne wpłaty na kapitał podstawowy (wielkość ujemna) / Capital souscrit - appelé (valeur négative)		
III.	Udziały (akcje) własne (wielkość ujemna) / Parts (actions) propres (valeur négative)		
IV.	Kapitał (fundusz) zapasowy / Capital (fonds) de réserve	12 502 238,18	5 920 060,59
V.	Kapitał (fundusz) z aktualizacji wyceny / Capital (fonds) de réévaluation		
VI.	Pozostałe kapitały (fundusze) rezerwowe / Autres capitaux (fonds) de réserve		
VII.	Zysk (strata) z lat ubiegłych / Bénéfice (perte) des exercices précédents		
VIII.	Zysk (strata) netto / Bénéfice (perte) net	478 319,54	6 582 177,59
IX.	ujemna) / Dotations du bénéfice net au cours de l'exercice (valeur négative)		
B.	Zobowiązania i rezerwy na zobowiązania / Dettes et provisions	2 082 264,37	1 770 453,82
I.	Rezerwy na zobowiązania / Provisions pour dettes	0,00	0,00
1.	Rezerwa z tytułu odroczonego podatku dochodowego / Provisions pour impôt différé sur les bénéfices		
2.	Rezerwa na świadczenia emerytalne i podobne / Provisions sur pensions et obligations similaires	0,00	0,00
-	długoterminowa / à long terme		
-	krótkoterminowa / à court terme		
3.	Pozostałe rezerwy / Autres provisions	0,00	0,00
-	długoterminowe / à long terme		
-	krótkoterminowe / à court terme		
II.	Zobowiązania długoterminowe / Dettes à long terme	1 354 428,00	1 120 997,15
1.	Wobec jednostek powiązanych / Entités liées		
2.	Wobec pozostałych jednostek / Autres entités	1 354 428,00	1 120 997,15
a)	kredyty i pożyczki / emprunts et dettes auprès des établissements de crédit	281 100,00	47 669,15





b)	z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych / émission de titres de créance		
c)	inne zobowiązania finansowe / autres dettes financières		
d)	inne / autres	1 073 328,00	1 073 328,00
III.	Zobowiązania krótkoterminowe / Dettes à court terme	727 836,37	649 456,67
1.	Wobec jednostek powiązanych / Entités liées	2 605,18	1 890,13
a)	z tytułu dostaw i usług, o okresie wymagalności / pour fournitures et prestations de services à l'échéance	2 605,18	1 890,13
-	do 12 miesięcy / dont à moins d'un an	2 605,18	1 890,13
-	powyżej 12 miesięcy / dont à plus d'un an		
b)	inne / autres		
2.	Wobec pozostałych jednostek / Autres entités	725 231,19	647 566,54
a)	kredyty i pożyczki / emprunts et dettes auprès des établissements de crédit	406 256,88	319 206,58
b)	z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych / émission de titres de créance		
c)	inne zobowiązania finansowe / autres dettes financières		
d)	z tytułu dostaw i usług, o okresie wymagalności / pour fournitures et prestations de services à l'échéance	206 677,19	70 837,06
-	do 12 miesięcy / dont à moins d'un an	206 677,19	70 837,06
-	powyżej 12 miesięcy / dont à plus d'un an		
e)	zaliczki otrzymane na dostawy / avances reçus sur commandes		
f)	zobowiązania wekslowe / effets		
g)	z tytułu podatków, ceł, ubezpieczeń i innych świadczeń / impôts, taxes, droits de douane, sécurité sociale et autres organismes	7 468,00	12 050,11
h)	z tytułu wynagrodzeń / salaires et traitements		
i)	inne / autres	104 829,12	245 472,79
3.	Fundusze specjalne / Autres provisions		
IV.	Rozliczenia międzyokresowe / Comptes de régularisation	0,00	0,00
1.	Ujemna wartość firmy / Valeur négative de la société		
2.	Inne rozliczenia międzyokresowe / Autres comptes de régularisation	0,00	0,00
-	długoterminowe / à long terme		
-	krótkoterminowe / à court terme		
	Pasywa razem / Total passif	15 112 822,09	14 322 692,00

Sporządziła:
 Danuta Boulan

Podarzewo, 09-01-2017
ROLCHAMP Sp. z o.o.
PODARZEWO 1
62-010 Pobiedziska
 tel. (0-31) 817-70-87
 Regon 140800810, NIP 777-23-27-532

Kierownik jednostki:
 Cedric Boulan

Danuta Boulan

Cedric Boulan

RACHUNEK ZYSKÓW I STRAT
01.01.2016 r.-01.12.2016 r.

No.	Rachunek zysków i strat / Compte de résultat	01.01.2016r.- 01.12.2016r.	01.01.2015r.- 31.12.2015r.
A.	Przychody netto ze sprzedaży i zrównane z nimi / Produits d'exploitation (hors taxes)	2 120 561,32	2 268 568,36
-	w tym od jednostek powiązanych / dont entités liées	76 610,34	
I.	Przychody netto ze sprzedaży produktów / Production nette - ventes de marchandises	2 040 844,93	1 944 907,29
II.	Zmiana stanu produktów (zwiększ.+, zmniejsz.-) / Variation de stock (augment. +, diminut. -)	71 751,79	323 299,97
III.	Koszt wytworzenia produktów na własne potrzeby jednostki / Frais de production de marchandises pour les besoins propres de l'entité		
IV.	Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów / Production nette - ventes de marchandises et matières	7 964,60	361,10
B.	Koszty działalności operacyjnej / Charges d'exploitation	2 479 091,77	2 671 407,24
I.	Amortyzacja / Amortissements	221 951,81	207 021,60
II.	Zużycie materiałów i energii / Consommation matières et énergie	1 372 344,46	1 380 725,92
III.	Usługi obce / Services extérieurs	435 202,04	522 607,14
IV.	Podatki i opłaty / Impôts et taxes	56 735,46	94 150,30
-	w tym podatek akcyzowy / dont droit d'accise		
V.	Wynagrodzenia / Salaires et traitements	267 744,73	314 677,97
VI.	Ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia / Charges sociales	43 893,59	63 097,62
VII.	Pozostałe koszty rodzajowe / Autres charges	73 519,08	89 126,69
VIII.	Wartość sprzedanych towarów i materiałów / Valeur comptable de marchandises et matières vendues	7 700,60	
C.	Zysk/strata ze sprzedaży (A-B) / Bénéfice/perte sur production (A-B)	-358 530,45	-402 838,88
D.	Pozostałe przychody operacyjne / Autres produits d'exploitation	869 875,98	6 979 820,07
I.	Zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych / Profit des cession d'éléments d'actif non financiers	98 966,87	5 980 813,19
II.	Dotacje / Subventions	701 193,42	744 362,96
III.	Inne przychody operacyjne / Autres produits d'exploitation	69 715,69	254 643,92
E.	Pozostałe koszty operacyjne / Autres charges d'exploitation	2 128,53	639,48
I.	Strata ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych / Perte des cessions d'éléments d'actif non financiers		
II.	Aktualizacja wartości aktywów niefinansowych / Réévaluation des éléments d'actif non financiers		
III.	Inne koszty operacyjne / Autres charges d'exploitation	2 128,53	639,48
F.	Zysk/strata z działalności / Bénéfice/perte sur exploitation (C+D-E) operacyjnej (C+D-E)	509 217,00	6 576 341,71

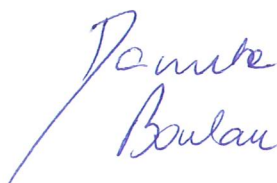
Bouba
Bouba

G.	Przychody finansowe / Produits financiers	3,26	47 144,87
I.	<i>Dywidendy i udziały w zyskach, / Dividendes et participations aux bénéfices</i>		
-	<i>w tym od jednostek powiązanych / dont entités liées</i>		
II.	<i>Odsetki, / Intérêts</i>	3,26	41 799,65
-	<i>w tym od jednostek powiązanych / dont entités liées</i>		38 454,96
III.	<i>Zysk ze zbycia inwestycji / Profit de cession des investissements</i>		
IV.	<i>Aktualizacja wartości inwestycji / Réévaluation des investissements</i>		
V.	<i>Inne / Autres</i>		5 345,22
H.	Koszty finansowe / Charges financières	30 900,72	41 308,99
I.	<i>Odsetki, / Intérêts,</i>	22 608,90	39 397,13
-	<i>w tym od jednostek powiązanych / dont entités liées</i>		
II.	<i>Strata ze zbycia inwestycji / Perte de cession des investissements</i>		
III.	<i>Aktualizacja wartości inwestycji / Réévaluation des investissements</i>		
IV.	<i>Inne / Autres</i>	8 291,82	1 911,86
I.	Zysk/strata brutto z działalności / Résultat d'exploitation brut (bénéfice/perte) (F+G-H) gospodarczej (F+G-H)	478 319,54	6 582 177,59
J.	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych (J.I.-J.II.) / Résultat exceptionnel (J.I.-J.II.)	0,00	0,00
I.	<i>Zyski nadzwyczajne / Bénéfices exceptionnels</i>		
II.	<i>Straty nadzwyczajne / Pertes exceptionnelles</i>		
K.	Zysk (strata) brutto (I+J) / Résultat courant (bénéfice/perte) (I+J)	478 319,54	6 582 177,59
L.	Podatek dochodowy / Impôt sur les bénéfices		
M.	Pozostałe obowiązkowe zmniejszenia zysku (zwiększenia straty) / Déductions obligatoires du bénéfice (augmentation de la perte)		
N.	Zysk/strata netto (K-L-M) / Résultat de l'exercice (bénéfice/perte) (K-L-M)	478 319,54	6 582 177,59

Sporządziła:
Danuta Boulan

Podarzewo, 09-01-2017

Kierownik jednostki:
Cedric Boulan

ROLCHAMP” Sp. z o.o.
PODARZEWO 1
62-010 Pobiedziska
tel. (0-61) 817-70-87
FAX (0-61) 817-70-88, NIP 777-23-27-532

Załącznik nr 6

do Planu Połączenia spółek „ROLCHAMP” Sp. z o.o. i AGRIKOL Sp. z o.o.-
oświadczenie o stanie księgowym spółki AGRIKOL Sp. z o.o. dla celów połączenia

OŚWIADCZENIE O STANIE KSIĘGOWYM SPÓŁKI POD FIRMA: AGRIKOL SP. Z O.O.

Zgodnie z art. 499 § 2 pkt 4 ustawy z dnia 15 września 2000 r. – Kodeks spółek handlowych (t. j. Dz. U. z 2016 r., poz. 1578 z późn. zm.), (dalej zwanej: „KSH”), Zarząd spółki pod firmą: AGRIKOL Sp. z o.o. (dalej zwanej: „Spółką”) oświadcza, że niniejsza informacja o stanie księgowym Spółki Przejmowanej na dzień 1 grudnia 2016 roku została sporządzona dla celów połączenia ze spółką pod firmą: „ROLCHAMP” Sp. z o.o. przy wykorzystaniu tych samych metod i w takim samym układzie jak ostatni bilans roczny, sporządzony na dzień 31 grudnia 2015 roku. Bilans na dzień 1 grudnia 2016 roku stanowi załącznik do niniejszego oświadczenia.

Zarząd AGRIKOL Sp. z o.o. zgodnie z najlepszą wiedzą i przekonaniem stwierdza, że:

- bilans Spółki sporządzony na dzień 1 grudnia 2016 roku - przedstawiony poniżej - sporządzony został rzetelnie i zgodnie z zasadami określonymi ustawą o rachunkowości,
- bilans Spółki sporządzony na dzień 1 grudnia 2016 roku w prawidłowy i rzetelny sposób wykazuje lub ujmuje wszystkie należności i zobowiązania Spółki,
- nie istnieją transakcje, które zostały nieprawidłowo ujęte w księgach rachunkowych stanowiących podstawę sporządzenia bilansu,
- Spółka posiada tytuły prawne do ujawnionych składników majątku,
- Spółka wywiązała się ze wszystkich postanowień zawartych umów, których niespełnienie mogłoby wpłynąć na sprawozdanie finansowe,
- Spółka, korzystając z najlepszych w jej mniemaniu szacunków, opartych o rozsądne i uzasadnione założenia i prognozy, dokonała przeglądu środków trwałych i wartości niematerialnych i prawnych, pod kątem ich użytkowania i umorzenia, na wypadek zaistnienia zdarzeń lub zmiany okoliczności powodujących, że nie udałoby się odzyskać wartości księgowej tych aktywów; nie stwierdzono, że są konieczne korekty z tego tytułu w bilansie,
- Zarząd ujął i wykazał wszystkie zobowiązania bieżące, a w księgach rachunkowych wykazano wszystkie zobowiązania warunkowe i wszystkie gwarancje udzielone osobom trzecim,
- roszczenia sporne wobec Spółki zostały wykazane prawidłowo i kompletnie we właściwej pozycji sprawozdania; powstanie innych roszczeń w związku ze sprawami spornymi nie jest spodziewane,



- nie istnieją umowy kredytowe, poza wykazanymi w sprawozdaniach,
- do dnia dzisiejszego nie wystąpiły inne zdarzenia, które wymagałyby wykazania w bilansie.

Zarząd
AGRIKOL Sp. z o.o.

Agrikol Sp. z o.o.
Podarzewo 1, 62-010 Pobiedziska
tel. 61/817-70-87 fax: 61/815-36-23
NIP 777-31-71-871 Regon 301485540



Załącznik:

- bilans sporządzony na dzień 1 grudnia 2016 roku.

BILANS SPORZĄDZONY NA DZIEŃ 01.12.2016R.

Lp. / No.	Bilans - Aktywa / Bilan - Actif	01.12.2016r.	31.12.2015r.
A.	Aktywa trwałe / Actif immobilisé	288 305,63	402 445,32
	<i>Wartości niematerialne i prawne / Immobilisations incorporelles</i>	<i>0,00</i>	<i>0,00</i>
I.	Koszty zakończonych prac rozwojowych / Frais de travaux de développement achevés		
1.	Wartość firmy / Fonds commercial		
2.	Inne wartości niematerialne i prawne / Autres immobilisations incorporelles		
3.	Zaliczki na wartości niematerialne i prawne / Avances sur les immobilisations incorporelles		
4.			
II.	Rzeczowe aktywa trwałe / Immobilisations corporelles	288 305,63	402 445,32
1.	Środki trwałe / Immobilisations corporelles	288 305,63	402 445,32
a)	grunty (w tym prawo użytkowania wieczystego gruntu) / terrains (y compris droit au bail emphytéotique)		
b)	budynki, lokale i obiekty inżynierii lądowej i wodnej / bâtiments, locaux et constructions de génie civil et maritime		
c)	urządzenia techniczne i maszyny / installations techniques et outillages industriels	277 232,13	380 764,90
d)	środki transportu / moyens de transport	11 073,50	21 680,42
e)	inne środki trwałe / autres immobilisations corporelles		
2.	Środki trwałe w budowie / Immobilisations corporelles en cours		
3.	Zaliczki na środki trwałe w budowie / Avances sur les immobilisations corporelles en cours		
III.	Należności długoterminowe / Créances à long terme	0,00	0,00
1.	Od jednostek powiązanych / Entités liées		
2.	Od pozostałych jednostek / Autres entités		
IV.	Inwestycje długoterminowe / Investissements à long terme	0,00	0,00
1.	Nieruchomości / Biens immobiliers		
2.	Wartości niematerialne i prawne / Immobilisations incorporelles		
3.	Długoterminowe aktywa finansowe / Actif financier à long terme	0,00	0,00
a)	w jednostkach powiązanych / entités liées	0,00	0,00
-	udziały lub akcje / parts ou actions		
-	inne papiery wartościowe / autres titres immobilisés		
-	udzielone pożyczki / prêts		
-	inne długoterminowe aktywa finansowe / autre actif financier à long terme		
b)	w pozostałych jednostkach / autres entités		
-	udziały lub akcje / parts ou actions		
-	inne papiery wartościowe / autres titres immobilisés		
-	udzielone pożyczki / prêts		
-	inne długoterminowe aktywa finansowe / autre actif financier à long terme		
4.	Inne inwestycje długoterminowe / Autres investissements à long terme		
V.	Długoterminowe rozliczenia międzyokresowe / Comptes de régularisation à long terme	0,00	0,00
1.	Aktywa z tytułu odroczonego podatku dochodowego / Actif résultant de l'impôt différé sur les bénéfices		
2.	Inne rozliczenia międzyokresowe / Autres comptes de régularisation		
B.	Aktywa obrotowe / Actif circulant	114 804,46	78 514,70
I.	Zapasy / Stocks	0,00	0,00
1.	Materiały / Matières premières		
2.	Półprodukty i produkty w toku / Produits intermédiaires et en-cours de production		
3.	Produkty gotowe / Produits finis		
4.	Towary / Marchandises		
5.	Zaliczki na dostawy / Avances et acomptes versés sur commandes		
II.	Należności krótkoterminowe / Créances à court terme	32 227,47	9 952,53
1.	Należności od jednostek powiązanych / Créances - entités liées	2 605,18	1 890,13
a)	z tytułu dostaw i usług / fournitures et services	2 605,18	1 890,13
-	do 12 miesięcy / dont à moins d'un an	2 605,18	1 890,13
-	powyżej 12 miesięcy / dont à plus d'un an		
b)	inne / autres		
2.	Należności od pozostałych jednostek / Créances - autres entités	29 622,29	8 062,40
a)	z tytułu dostaw i usług / fournitures et services	6 480,00	7 782,40
-	do 12 miesięcy / dont à moins d'un an	6 480,00	7 782,40
-	powyżej 12 miesięcy / dont à plus d'un an		
b)	z tytułu podatków, dotacji cel, ubezpieczeń społecznych i zdrowotnych oraz innych świadczeń / impôts, subventions, droits de douane, sécurité sociale et autres organismes	11 805,36	280,00
c)	inne / autres	11 336,93	
d)	dochodzone na drodze sądowej / litiges		
III.	Inwestycje krótkoterminowe / Investissements à court terme	79 495,18	66 277,04
1.	Krótkoterminowe aktywa finansowe / Actif financier à court terme	79 495,18	66 277,04
a)	w jednostkach powiązanych / entités liées	0,00	0,00
-	udziały lub akcje / parts ou actions		
-	inne papiery wartościowe / autres titres immobilisés		
-	udzielone pożyczki / prêts		
-	inne krótkoterminowe aktywa finansowe / autre actif financier à court terme		
b)	w pozostałych jednostkach / autres entités	0,00	0,00
-	udziały lub akcje / parts ou actions	0,00	0,00
-	inne papiery wartościowe / autres titres immobilisés		
-	udzielone pożyczki / prêts		
-	inne krótkoterminowe aktywa finansowe / autre actif financier à court terme		
c)	środki pieniężne i inne aktywa pieniężne / disponibilités et autre actif financier	79 495,18	66 277,04
-	środki pieniężne w kasie i na rachunkach / caisse et banque	79 495,18	66 277,04
-	inne środki pieniężne / autres disponibilités		
-	inne aktywa pieniężne / autres actif financier		
2.	Inne inwestycje krótkoterminowe / Autres investissements à court terme		
IV.	Krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe / Comptes de régularisation à court terme	3 081,81	2 285,13
	Aktywa razem / Total actif	403 110,09	480 960,02

Sporządziła:
Danuta Boulan

Podarzewo 1, 62-010 Pobiedziska

Agrikol Sp. z o.o.
Podarzewo 1, 62-010 Pobiedziska
tel. 61/817-70-87 fax: 61/815-38-23
NIP 777-31-71-871 Regon 301485540

Kierownik jednostki:
Cedric Boulan

Danuta Boulan

Cedric Boulan

BILANS SPORZĄDZONY NA DZIEŃ 01.12.2016r.

Lp. / No.	Bilans - Pasywa / Bilan - Passif	01.12.2016r.	31.12.2015r.
A.	Kapitał (fundusz) własny / Capitaux propres	-9 578 474,57	-9 544 984,74
I.	Kapitał (fundusz) podstawowy / Capital	5 000,00	5 000,00
II.	Należne wpłaty na kapitał podstawowy (wielkość ujemna) / Capital souscrit - appelé (valeur négative)		
III.	Udziały (akcje) własne (wielkość ujemna) / Parts (actions) propres (valeur négative)		
IV.	Kapitał (fundusz) zapasowy / Capital (fonds) de réserve		
V.	Kapitał (fundusz) z aktualizacji wyceny / Capital (fonds) de réévaluation		
VI.	Pozostałe kapitały (fundusze) rezerwowe / Autres capitaux (fonds) de réserve	100 000,00	100 000,00
VII.	Zysk (strata) z lat ubiegłych / Bénéfice (perte) des exercices précédents	-9 649 984,74	-115 674,58
VIII.	Zysk (strata) netto / Bénéfice (perte) net	-33 489,83	-9 534 310,16
IX.	Odpisy z zysku netto w ciągu roku obrotowego (wielkość ujemna) / Dotations du bénéfice net au cours de l'exercice (valeur négative)		
B.	Zobowiązania i rezerwy na zobowiązania / Dettes et provisions	9 981 584,66	10 025 944,76
I.	Rezerwy na zobowiązania / Provisions pour dettes	0,00	0,00
1.	Rezerwa z tytułu odroczonego podatku dochodowego / Provisions pour impôt différé sur les bénéfices		
2.	Rezerwa na świadczenia emerytalne i podobne / Provisions sur pensions et obligations similaires	0,00	0,00
-	długoterminowa / à long terme		
-	krótkoterminowa / à court terme		
3.	Pozostałe rezerwy / Autres provisions	0,00	0,00
-	długoterminowe / à long terme		
-	krótkoterminowe / à court terme		
II.	Zobowiązania długoterminowe / Dettes à long terme	0,00	9 843 032,15
1.	Wobec jednostek powiązanych / Entités liées		9 689 074,96
2.	Wobec pozostałych jednostek / Autres entités	0,00	153 957,19
a)	kredyty i pożyczki / emprunts et dettes auprès des établissements de crédit		153 957,19
b)	z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych / émission de titres de créance		
c)	inne zobowiązania finansowe / autres dettes financières		
d)	inne / autres		
III.	Zobowiązania krótkoterminowe / Dettes à court terme	9 908 244,66	71 072,61
1.	Wobec jednostek powiązanych / Entités liées	9 690 304,96	3 690,00
a)	z tytułu dostaw i usług, o okresie wymagalności / pour fournitures et prestations de services à l'échéance	1 230,00	3 690,00
-	do 12 miesięcy / dont à moins d'un an	1 230,00	3 690,00
-	powyżej 12 miesięcy / dont à plus d'un an		
b)	inne / autres	9 689 074,96	
2.	Wobec pozostałych jednostek / Autres entités	217 939,70	67 382,61
a)	kredyty i pożyczki / emprunts et dettes auprès des établissements de crédit	217 897,19	63 940,00
b)	z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych / émission de titres de créance		
c)	inne zobowiązania finansowe / autres dettes financières		
d)	z tytułu dostaw i usług, o okresie wymagalności / pour fournitures et prestations de services à l'échéance	35,01	0,00
-	do 12 miesięcy / dont à moins d'un an	35,01	
-	powyżej 12 miesięcy / dont à plus d'un an		
e)	zaliczki otrzymane na dostawy / avances reçus sur commandes		
f)	zobowiązania wekslowe / effets		
g)	z tytułu podatków, ceł, ubezpieczeń i innych świadczeń / impôts, taxes, droits de douane, sécurité sociale et autres organismes		3 442,61
h)	z tytułu wynagrodzeń / salaires et traitements		
i)	inne / autres	7,50	
3.	Fundusze specjalne / Autres provisions		
IV.	Rozliczenia międzyokresowe / Comptes de régularisation	73 340,00	111 840,00
1.	Ujemna wartość firmy / Valeur négative de la société		
2.	Inne rozliczenia międzyokresowe / Autres comptes de régularisation	73 340,00	111 840,00
-	długoterminowe / à long terme	31 340,00	69 840,00
-	krótkoterminowe / à court terme	42 000,00	42 000,00
	Pasywa razem / Total passif	403 110,09	480 960,02

Sporządziła:
Danuta Boulan

Podarzewo, 09-01-2017
Agrikol Sp. z o.o.
Podarzewo 1, 62-010 Pobiedziska
tel. 61/817-70-87 fax: 61/815-38-23
NIP 777-31-71-871 Regon 301485540

Kierownik jednostki:
Cedric Boulan

Danuta Boulan

Cedric Boulan

RACHUNEK ZYSKÓW I STRAT
01.01.2016r.-01.12.2016r.

No.	Rachunek zysków i strat / Compte de résultat	01.01.2016r.- 01.12.2016r.	01.01.2015r.- 31.12.2015r.
A.	Przychody netto ze sprzedaży i zrównane z nimi / Produits d'exploitation (hors taxes)	252 211,45	356 569,25
-	w tym od jednostek powiązanych / dont entités liées	170 691,45	192 957,25
	<i>Przychody netto ze sprzedaży produktów / Production nette - ventes de marchandises</i>	252 211,45	356 569,25
I.	<i>Zmiana stanu produktów (zwiększ.+, zmniejsz.-) / Variation de stock (augment.+, diminut.-)</i>		
II.	<i>Koszt wytworzenia produktów na własne potrzeby jednostki / Frais de production de marchandises pour les besoins propres de l'entité</i>		
III.	<i>Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów / Production nette - ventes de marchandises et matières</i>		
IV.	<i>Koszty działalności operacyjnej / Charges d'exploitation</i>	366 347,58	394 086,14
I.	<i>Amortyzacja / Amortissements</i>	114 139,69	126 482,02
II.	<i>Zużycie materiałów i energii / Consommation matières et énergie</i>	85 713,04	55 528,75
III.	<i>Usługi obce / Services extérieurs</i>	77 628,07	94 653,80
IV.	<i>Podatki i opłaty / Impôts et taxes</i>	157,00	508,00
-	w tym podatek akcyzowy / dont droit d'accise		
V.	<i>Wynagrodzenia / Salaires et traitements</i>	67 345,24	90 000,00
VI.	<i>Ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia / Charges sociales</i>	13 961,22	18 312,44
VII.	<i>Pozostałe koszty rodzajowe / Autres charges</i>	7 403,32	8 601,13
VIII.	<i>Wartość sprzedanych towarów i materiałów / Valeur comptable de marchandises et matières vendues</i>		
C.	Zysk/strata ze sprzedaży (A-B) / Bénéfice/perte sur production (A-B)	-114 136,13	-37 516,89
D.	Pozostałe przychody operacyjne / Autres produits d'exploitation	80 648,42	56 529,77
I.	<i>Zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych / Profit des cession d'éléments d'actif non financiers</i>		
II.	<i>Dotacje / Subventions</i>	38 500,00	42 000,00
III.	<i>Inne przychody operacyjne / Autres produits d'exploitation</i>	42 148,42	14 529,77
E.	Pozostałe koszty operacyjne / Autres charges d'exploitation	2,30	9 500 501,02
I.	<i>Strata ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych / Perte des cessions d'éléments d'actif non financiers</i>		
II.	<i>Aktualizacja wartości aktywów niefinansowych / Réévaluation des éléments d'actif non financiers</i>		
III.	<i>Inne koszty operacyjne / Autres charges d'exploitation</i>	2,30	9 500 501,02
F.	Zysk/strata z działalności / Bénéfice/perte sur exploitation (C+D-E) operacyjnej (C+D-E)	-33 490,01	-9 481 488,14
G.	Przychody finansowe / Produits financiers	0,18	2 940,63
I.	<i>Dywidendy i udziały w zyskach, / Dividendes et participations aux bénéfices</i>		
-	w tym od jednostek powiązanych / dont entités liées		
II.	<i>Odsetki, / Intérêts</i>	0,18	12,47
-	w tym od jednostek powiązanych / dont entités liées		
III.	<i>Zysk ze zbycia inwestycji / Profit de cession des investissements</i>		
IV.	<i>Aktualizacja wartości inwestycji / Réévaluation des investissements</i>		
V.	<i>Inne / Autres</i>		2 928,16
H.	Koszty finansowe / Charges financières	0,00	55 762,65
I.	<i>Odsetki, / Intérêts,</i>		55 762,65
-	w tym od jednostek powiązanych / dont entités liées		38 454,96
II.	<i>Strata ze zbycia inwestycji / Perte de cession des investissements</i>		
III.	<i>Aktualizacja wartości inwestycji / Réévaluation des investissements</i>		
IV.	<i>Inne / Autres</i>		
I.	Zysk/strata brutto z działalności / Résultat d'exploitation brut (bénéfice/perte) (F+G-H) gospodarczej (F+G-H)	-33 489,83	-9 534 310,16
J.	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych (J.I.-J.II.) / Résultat exceptionnel (J.I.-J.II.)	0,00	0,00
I.	<i>Zyski nadzwyczajne / Bénéfices exceptionnels</i>		
II.	<i>Straty nadzwyczajne / Pertes exceptionnelles</i>		
K.	Zysk (strata) brutto (I+J) / Résultat courant (bénéfice/perte) (I+J)	-33 489,83	-9 534 310,16
L.	Podatek dochodowy / Impôt sur les bénéfices		
M.	Pozostałe obowiązkowe zmniejszenia zysku (zwiększenia straty) / Déductions obligatoires du bénéfice (augmentation de la perte)		
N.	Zysk/strata netto (K-L-M) / Résultat de l'exercice (bénéfice/perte) (K-L-M)	-33 489,83	-9 534 310,16

Sporządził:
Danuta Boulan

Podarzewo, 09-01-2017
Agrikol Sp. z o.o.

Kierownik jednostki:
Cedric Boulan

Podarzewo 1, 62-010 Pobiedziska
tel. 61/817-70-87 fax: 61/815-38-23
NIP 777-31-71-871 Regon 301485540

Danuta Boulan

Cedric Boulan